

LLEI · VIGENT

Llei 33/2012, del 22 de novembre, del règim de franquícies duaneres

Text vigent a 18/10/2026

Article 103

Generat el 18/10/2026 a les 16:58

Dades fins al BOPA del 14/10/2026

Pàgina viva: bopa.mca.ad/llei/33-2012/art-103

Text consolidat de treball, no oficial. Elaborat per MCA Assessors a partir del Butlletí Oficial del Principat d'Andorra. En cas de discrepància, mana el BOPA. Les notes d'elaboració pròpia estan pendents de revisió professional. No constitueix assessorament jurídic ni fiscal.



Versió actualitzada

Article 103

Béns susceptibles de ser admesos en franquícia

1. S'admeten en franquícia de drets i taxes duaneres a la importació, sota reserva de l'article 104:

- a) El carburant contingut en els dipòsits normals: – Dels vehicles automòbils de turisme, dels vehicles automòbils comercials i de les motocicletes. – Dels contenidors per a usos especials que entren en el territori duaner del Principat d'Andorra.
- b) El carburant contingut en els dipòsits portàtils situats a bord dels vehicles automòbils de turisme i de les motocicletes, amb un límit de deu litres per vehicle i sense perjudici de les disposicions nacionals en matèria de possessió i transport de carburant.

2. Als efectes de l'apartat 1, s'entén per:

- a) Vehicle automòbil comercial : Tot vehicle de carretera, amb motor (inclosos els tractors amb remolc o sense) que, segons el tipus de construcció i l'equipament, és apte i es destina al transport, amb remuneració o sense, de més de nou persones, incloent-hi el conductor, o a les mercaderies, així com tot vehicle de carretera per a un altre ús especial que no sigui el transport pròpiament dit.
- b) Vehicle automòbil de turisme : Tot vehicle automòbil que no respon als criteris definits en la lletra a) .
- c) Dipòsits normals : – Els dipòsits fixats de manera estable pel constructor a tots els vehicles automòbils del mateix tipus que el vehicle en qüestió, i la disposició permanent dels quals permet utilitzar directament carburant, tant per a la tracció dels vehicles com, si escau, per fer funcionar els sistemes de refrigeració i altres sistemes durant el transport. També es consideren dipòsits normals els dipòsits de gas adaptats sobre vehicles amb motor que permeten utilitzar directament gas com a carburant, com també els dipòsits adaptats als altres sistemes que poden equipar els vehicles. – Els dipòsits fixats de manera permanent pel constructor sobre tots els contenidors del mateix tipus que el contenidor en qüestió i la disposició permanent dels quals permet utilitzar directament carburant per fer funcionar, durant el transport, els sistemes de refrigeració i altres sistemes que equipen els contenidors per a usos especials.
- d) Contenedor per a usos especials : Tot contenidor equipat amb dispositius especialment adaptats per als sistemes de refrigeració, d'oxigenació, d'aïllament tèrmic o altres sistemes.

Redacció vigent des del 13/12/2012 · text original · Llei 33/2012, del 22 de novembre, del règim de franquícies duaneres (BOPA 2012-12-12)

COM CITAR-LO

Art. 103 de la Llei 33/2012, del 22 de novembre, del règim de franquícies duaneres, en la redacció vigent a 18/10/2026.

Historial de versions

- 1. **13/12/2012** → vigent · text original · Llei 33/2012, del 22 de novembre, del règim de franquícies duaneres · [BOPA 2012-12-12](#)